



Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky

Zodpovedný orgán pre všeobecný program  
Solidarita a riadenie migračných tokov



## **DODATOK Č. 1** **ku grantovej zmluve č. SK 2008 RF P 3 / 1 - IP**

Kód projektu: **SK 2008 RF P 3 / 1 - IP**

Názov projektu: **Posilnenie spolupráce s príslušnými orgánmi tretích krajín v oblasti realizácie asistovaných dobrovoľných návratov**

uzatvorenej podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov  
(ďalej len „Dodatok č. 1“)

### **Zmluvné strany:**

#### **Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky**

IČO: 00151866

Pribinova 2, 812 72 Bratislava, SR

zastúpené: Ing. Martinom Čatlošom, vedúcim služobného úradu MV SR, splnomocneným ministrom vnútra SR pod č.p.: KM-2169/2008 zo dňa 4. júla 2008

(ako „zodpovedný orgán“)

a

#### **Medzinárodná organizácia pre migráciu**

IČO: 317 686 79

DIČ: -

Grösslingova 4, 811 09 Bratislava

Slovenská republika

Právna forma: medzivládna medzinárodná nezisková organizácia

zastúpená: Zuzana Vatráľová, vedúca úradu IOM

(ako „konečný príjemca“)

### **sa dohodli na tomto dodatku:**

- (1) V čl. 7 – Financovanie projektu bod 7 horeuvedenej zmluvy sa slová „20. marca 2010“ nahrádzajú slovami „30. apríla 2010“.
- (2) V čl. 7 – Financovanie projektu bod 15 horeuvedenej zmluvy sa slová „20. marca 2010“ nahrádzajú slovami „30. apríla 2010“.
- (3) V čl. 8 – Monitorovanie bod 5 písm. b) sa slová „20. marca 2010“ nahrádzajú slovami „30. apríla 2010“.

**Tento dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť grantovej zmluvy č. SK 2008 RF P 3/1-IP zo dňa 5. júna 2009. Ostatné ustanovenia zmluvy ostávajú bez zmeny.**

**Dodatok sa vyhotovuje v 3 vyhotoveniach, pričom jedno vyhotovenie obdrží zodpovedný orgán, druhé konečný príjemca a tretie platobná jednotka.**

**Tento dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpisu oboma zmluvnými stranami.**

V Bratislave dňa .....

**zodpovedný orgán**

*Meno a priezvisko:* Ing. Martin Čatloš

*Funkcia:* vedúci služobného úradu MV SR  
splnomocnený ministrom vnútra SR pod č.p.:  
KM-2169/2008 zo dňa 4. júla 2008

*Podpis:*

*Odtlačok pečiatky:*

**konečný príjemca**

*Meno a priezvisko:* Zuzana Vatrál'ová

*Funkcia:* vedúca úradu IOM

*Podpis:*

*Odtlačok pečiatky:*